

K.1.1 Rácios de endividamento⁽¹⁾
Em percentagem do PIB⁽²⁾
Valores não consolidados

Indebtedness ratios⁽¹⁾
As a percentage of GDP⁽²⁾
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal; Instituto Nacional de Estatística

Em percentagem / In percentages

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Set 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Sep 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Administrações públicas.....	94.1	107.5	125.3	146.2	153.4	153.1	General government.....
2 Administração central.....	87.5	100.1	117.4	138.2	145.3	145.6	Central government.....
3 Administração regional e local.....	6.6	7.4	7.9	8.0	8.0	7.6	Local government.....
4 Fundos da segurança social.....	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Social security funds.....
Por memória:							Memo items:
5 Dívida na ótica de Maastricht ⁽³⁾	83.7	94.0	108.2	124.1	128.7	129.0	Maastricht debt ⁽³⁾
5a Dívida na ótica de Maastricht líquida de depósitos da administração central.....	82.0	91.8	99.9	114.0	117.8	118.5	Maastricht debt net of deposits of the central government.....
6 Empresas públicas.....	22.5	26.1	28.5	27.8	28.6	28.4	Public corporations.....
7 Empresas públicas incluídas nas administrações públicas ⁽⁴⁾	8.9	12.0	13.6	15.4	16.6	16.5	Public corporations included in the general government ⁽⁴⁾
8 Empresas públicas não incluídas nas administrações públicas.....	13.6	14.1	14.9	12.4	12.0	11.9	Public corporations not included in the general government.....
9= [1]+[8] Setor público não financeiro.....	107.7	121.6	140.2	158.6	165.4	165.0	Non-financial public sector.....
10 Empresas privadas.....	177.4	177.5	179.9	186.1	186.5	184.0	Private corporations.....
Por setor de atividade económica ⁽⁵⁾ :							By economic activity ⁽⁵⁾ :
11 Indústrias transformadoras e extrativas (B+C).....	24.1	24.7	25.0	25.4	26.0	25.8	Manufacturing, mining and quarrying (B+C).....
12 Eletricidade, gás e água (D+E).....	13.6	14.5	16.4	18.4	18.3	18.1	Electricity, gas and water (D+E).....
13 Construção (F).....	28.1	26.2	25.2	24.3	23.4	22.8	Construction (F).....
14 Comércio por grosso e a retalho; reparação de veículos automóveis e motociclos (G).....	29.2	29.0	29.0	28.5	28.1	27.9	Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles (G).....
15 Transportes e armazenagem (H).....	8.0	7.7	8.6	9.3	10.6	10.6	Transportation and storage (H).....
16 Alojamento e restauração (I).....	5.2	5.2	5.5	5.5	5.4	5.3	Accommodation and food service activities (I).....
17 Atividades de informação e de comunicação (J).....	5.3	8.6	7.6	8.6	8.5	8.4	Information and communication (J).....
18 Sociedades gestoras de participações sociais não financeiras (K, 64202).....	27.0	26.5	27.0	30.6	31.4	30.7	Non-financial holdings (K, 64202).....
19 Atividades imobiliárias (L).....	18.0	16.7	16.8	16.7	16.2	15.9	Real estate activities (L).....
20 Atividades de consultoria, técnicas e administrativas (M+N).....	11.2	10.4	11.4	11.4	11.3	11.4	Professional, scientific, technical and administrative activities (M+N).....
21 Educação, saúde e outras atividades de serviços sociais e pessoais (P+Q+R+S).....	4.2	4.3	4.3	4.4	4.3	4.3	Education, human health, social work and other personal activities (P+Q+R+S).....
22 Outras atividades (A+O).....	3.7	3.8	3.0	3.0	3.0	3.0	Other activities (A+O).....
Por dimensão ⁽⁶⁾ :							By size ⁽⁶⁾ :
23 Microempresas (321 mil).....	47.3	46.4	45.7	45.2	44.5	43.8	Micro corporations (321 thousand).....
24 Pequenas empresas (39 mil).....	31.0	29.5	29.3	28.6	27.7	27.2	Small corporations (39 thousand).....
25 Médias empresas (6 mil).....	30.2	30.7	29.2	29.1	28.6	28.3	Medium corporations (6 thousand).....
26 Grandes empresas (1 milhar).....	42.0	44.4	48.6	52.6	54.3	54.0	Large corporations (1 thousand).....
27 Particulares ⁽⁷⁾	105.9	103.1	101.4	100.6	97.7	95.9	Private individuals ⁽⁷⁾
28 Empréstimos para habitação.....	72.4	72.3	71.8	71.7	70.2	68.8	Housing loans.....
29 Empréstimos para consumo e outros fins.....	33.5	30.8	29.6	28.9	27.5	27.0	Loans for consumption and other purposes.....
30 do qual: Financiamento à atividade empresarial em nome individual concedido pelo setor financeiro residente.....	3.9	3.5	3.0	2.7	2.4	2.4	of which: sole trade financing granted by the resident financial sector.....
31 Por memória: Endividamento em percentagem do rendimento disponível ⁽⁸⁾	124.5	121.2	121.1	119.4	114.9	114.7	Memo item: Indebtedness in percentage of gross disposable income ⁽⁸⁾
32= [10]+[27] Setor privado não financeiro.....	283.3	280.6	281.3	286.7	284.2	279.9	Non-financial private sector.....
33= [9]+[32] Total - endividamento do setor não financeiro.....	391.0	402.1	421.5	445.3	449.6	444.9	Total - non-financial sector indebtedness.....
Financiado por:							Financed by:
34 Administrações públicas.....	9.8	12.8	16.4	22.2	24.6	24.7	General government.....
35 Setor financeiro ⁽⁹⁾	196.4	204.8	203.9	204.5	202.6	196.5	Financial sector ⁽⁹⁾
36 Empresas.....	67.9	69.1	71.4	72.2	70.9	69.6	Corporations.....
37 Particulares ⁽⁷⁾	25.6	24.1	23.3	24.8	25.8	26.1	Private individuals ⁽⁷⁾
38 Exterior.....	91.3	91.3	106.5	121.7	125.7	128.1	External.....

(1) A dívida inclui: empréstimos, títulos de dívida (valor nominal) e créditos comerciais. No caso da administração central incluem-se ainda os certificados de aforro, certificados do Tesouro e outras responsabilidades do Tesouro. / Debt includes: loans, debt securities (nominal value) and trade credits. In the case of central government it also includes saving certificates, Treasury certificates and other Treasury liabilities.

(2) O valor do PIB corresponde ao acumulado dos últimos quatro trimestres, divulgado pelo Instituto Nacional de Estatística. Para o trimestre mais recente, e caso este valor não esteja ainda disponível, é utilizada uma estimativa calculada pelo Banco de Portugal com base na informação divulgada pelo Instituto Nacional de Estatística, nomeadamente a variação em volume do último trimestre. / GDP figures refer to the last four quarters cumulated flows, published by Instituto Nacional de Estatística. For the latest quarter, and when such figure is not available, it is used an estimate calculated by Banco de Portugal on the basis of information disseminated by Instituto Nacional de Estatística, namely the volume change for the last quarter.

(3) Os valores da dívida pública para os períodos posteriores ao da última notificação do Procedimento dos Défices Excessivos têm um caráter preliminar. Este conceito difere do conceito dívida direta do Estado, compilada pela Agência de Gestão da Tesouraria e da Dívida Pública (IGCP) numa base mensal e divulgada também pelo Banco de Portugal, devendo, principalmente, a i. diferenças de delimitação do setor - a dívida direta do Estado inclui apenas a dívida emitida pelo Estado, enquanto na dívida de Maastricht se incluem todas as entidades classificadas, para fins estatísticos, no setor institucional das administrações públicas; ii. efeitos de consolidação - a dívida direta do Estado reflete apenas os passivos deste subsector, enquanto a dívida de Maastricht é consolidada, isto é, excluem-se os ativos das administrações públicas em passivos emitidos pelas próprias administrações públicas; iii. capitalização dos certificados de aforro - a dívida direta do Estado inclui a capitalização acumulada dos certificados de aforro, que é excluída da definição de Maastricht. / Public debt data are preliminary for the periods after the last notification of Excessive Deficit Procedure. This concept differs from the concept of direct State debt, which is compiled monthly by the Portuguese Treasury and Debt Management Agency (IGCP) and also published by Banco de Portugal. The main differences are: i. sector delimitation - direct State debt includes only debt issued by the State, while the Maastricht debt includes the debt of all entities classified, for statistical purposes, in general government; ii. consolidation - direct State debt shows only the liabilities of the State, while the Maastricht debt is consolidated, i.e. assets of general government which are liabilities of general government are excluded; iii. accrued interest of saving certificates - direct State debt includes the accrued interest of saving certificates, which are excluded from Maastricht debt.

(4) Incluídas na linha 1. / Included in row 1.

(5) Secção da CAE - Rev.3 entre parêntesis. / Section of NACE Rev.2 in brackets.

(6) Exclui as sociedades gestoras de participações sociais não financeiras identificadas na linha 18. Entre parêntesis: número de empresas relativo a 2011 em cada classe de dimensão segundo a base de dados de referência utilizada na compilação destas estatísticas. Classificação baseada na Recomendação da Comissão de 6 de maio de 2003. Microempresas: número de empregados inferior a 10 e volume de negócios e/ou balanço total anual não excede 2 milhões de euros. Pequenas empresas: número de empregados inferior a 50 e volume de negócios e/ou balanço total anual não excede 10 milhões de euros. Médias empresas: número de empregados inferior a 250 e volume de negócios não excede 50 milhões de euros ou balanço total anual não excede 43 milhões de euros. Grandes empresas: casos restantes. / Excludes non-financial holdings identified in row 18. In brackets: number of corporations relative to 2011 included in each class of dimension based in the reference database used for the compilation of these statistics. Classification based on the Commission Recommendation of 6 May 2003. Micro corporations: number of employees below 10 and turnover and/or annual balance-sheet total not exceeding 2 million euros. Small corporations: number of employees below 50 and turnover and/or annual balance-sheet total does not exceed 10 million euros. Medium-sized corporations: number of employees below 250 and annual turnover not exceeding 50 million euros and/or annual balance-sheet total not exceeding 43 million euros. Large corporations: remaining cases.

(7) Inclui, para além das famílias, empresários em nome individual e instituições sem fins lucrativos ao serviço das famílias. / Includes, in addition to households, sole traders and non-profit institutions serving households.

(8) O valor do rendimento disponível corresponde ao acumulado dos últimos quatro trimestres, divulgado pelo Instituto Nacional de Estatística. Para o período mais recente, e caso este valor não esteja ainda disponível, é utilizado o valor do trimestre anterior. / Gross disposable income figures refer to the last four quarters cumulated flows, published by Instituto Nacional de Estatística. For the latest period, and when such figure is not available, it is used the previous quarter.

(9) Setor financeiro residente. / Resident financial sector.

K.1.2 Dívida⁽¹⁾ por setor, atividade e dimensão
Posições em fim de período
Valores não consolidados

Debt⁽¹⁾ by sector, activity and dimension
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal; Instituto Nacional de Estatística

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Administrações públicas.....	158 591	185 844	214 378	241 405	258 101	253 329	General government.....
2 Administração central.....	147 421	172 993	200 900	228 163	245 108	240 802	Central government.....
3 Administração regional e local.....	11 167	12 848	13 473	13 237	12 991	12 525	Local government.....
4 Fundos da segurança social.....	3	3	5	4	2	2	Social security funds.....
Por memória:							Memo items:
5 Dívida na ótica de Maastricht ⁽²⁾	141 055	162 473	185 241	204 844	217 150	213 390	Maastricht debt ⁽²⁾
5a Dívida na ótica de Maastricht líquida de depósitos da administração central.....	138 111	158 736	170 904	188 258	196 844	196 091	Maastricht debt net of deposits of the central government.....
6 Empresas públicas.....	37 919	45 064	48 846	45 820	47 443	46 997	Public corporations.....
7 Empresas públicas incluídas nas administrações públicas ⁽³⁾	14 939	20 763	23 290	25 374	27 679	27 359	Public corporations included in the general government ⁽³⁾
8 Empresas públicas não incluídas nas administrações públicas.....	22 980	24 301	25 556	20 446	19 764	19 638	Public corporations not included in the general government.....
9=[1]+[8] Setor público não financeiro.....	181 571	210 145	239 933	261 850	277 865	272 967	Non-financial public sector.....
10 Empresas privadas.....	298 971	306 772	307 806	307 216	306 371	304 480	Private corporations.....
Por setor de atividade económica ⁽⁴⁾ :							By economic activity ⁽⁴⁾ :
11 Indústrias transformadoras e extrativas (B+C).....	40 572	42 622	42 694	41 929	42 908	42 647	Manufacturing, mining and quarrying (B+C).....
12 Eletricidade, gás e água (D+E).....	22 848	25 059	28 010	30 381	29 890	29 881	Electricity, gas and water (D+E).....
13 Construção (F).....	47 366	45 236	43 213	40 102	38 170	37 732	Construction (F).....
14 Comércio por grosso e a retalho; reparação de veículos automóveis e motociclos (G).....	49 210	50 080	49 626	47 111	46 422	46 156	Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles (G).....
15 Transportes e armazenagem (H).....	13 420	13 300	14 770	15 417	17 457	17 532	Transportation and storage (H).....
16 Alojamento e restauração (I).....	8 830	9 009	9 469	9 013	8 797	8 760	Accommodation and food service activities (I).....
17 Atividades de informação e de comunicação (J).....	8 958	14 836	13 068	14 182	13 933	13 914	Information and communication (J).....
18 Sociedades gestoras de participações sociais não financeiras (K, 64202).....	45 432	45 879	46 267	50 550	51 707	50 774	Non-financial holdings (K, 64202).....
19 Atividades imobiliárias (L).....	30 253	28 799	28 745	27 501	26 501	26 251	Real estate activities (L).....
20 Atividades de consultoria, técnicas e administrativas (M+N).....	18 852	17 992	19 518	18 811	18 549	18 795	Professional, scientific, technical and administrative activities (M+N).....
21 Educação, saúde e outras atividades de serviços sociais e pessoais (P+Q+R+S).....	7 056	7 448	7 315	7 308	7 031	7 040	Education, human health, social work and other personal activities (P+Q+R+S).....
22 Outras atividades (A+O).....	6 175	6 512	5 112	4 911	5 007	4 998	Other activities (A+O).....
Por dimensão ⁽⁵⁾ :							By size ⁽⁵⁾ :
23 Microempresas (321 mil).....	79 703	80 157	78 160	74 584	72 744	72 493	Micro corporations (321 thousand).....
24 Pequenas empresas (39 mil).....	52 216	50 984	50 213	47 270	45 259	45 010	Small corporations (39 thousand).....
25 Médias empresas (6 mil).....	50 902	53 010	49 922	47 982	46 901	46 834	Medium corporations (6 thousand).....
26 Grandes empresas (1 milhar).....	70 717	76 742	83 245	86 830	89 759	89 369	Large corporations (1 thousand).....
27 Particulares ⁽⁶⁾	178 430	178 186	173 577	166 173	159 034	158 604	Private individuals ⁽⁶⁾
28 Empréstimos para habitação.....	121 982	124 904	122 928	118 392	114 315	113 879	Housing loans.....
29 Empréstimos para consumo e outros fins.....	56 449	53 283	50 649	47 781	44 719	44 725	Loans for consumption and other purposes.....
30 do qual: Financiamento à atividade empresarial em nome individual concedido pelo setor financeiro residente.....	6 518	6 076	5 191	4 434	3 894	3 952	of which: sole trade financing granted by the resident financial sector.....
31=[10]+[27] Setor privado não financeiro.....	477 401	484 958	481 383	473 389	465 405	463 084	Non-financial private sector.....
32=[9]+[31] Total - endividamento do setor não financeiro.....	658 973	695 103	721 317	735 239	743 270	736 051	Total - non-financial sector indebtedness.....
Financiado por:							Financed by:
33 Administrações públicas.....	16 475	22 145	28 063	36 583	40 941	40 799	General government.....
34 Setor financeiro ⁽⁷⁾	330 908	353 954	348 978	337 667	330 452	325 025	Financial sector ⁽⁷⁾
35 Empresas.....	114 476	119 412	122 132	119 156	116 342	115 120	Corporations.....
36 Particulares ⁽⁶⁾	43 185	41 736	39 834	40 960	42 966	43 192	Private individuals ⁽⁶⁾
37 Exterior.....	153 928	157 855	182 309	200 874	212 569	211 916	External.....

(1) A dívida inclui: empréstimos, títulos de dívida (valor nominal) e créditos comerciais. No caso da administração central incluem-se ainda os certificados de aforro, certificados do Tesouro e outras responsabilidades do Tesouro. / Debt includes: loans, debt securities (nominal value) and trade credits. In the case of central government it also includes saving certificates, Treasury certificates and other Treasury liabilities.

(2) Os valores agora divulgados para a dívida pública têm um caráter preliminar, sendo o respetivo apuramento em cumprimento da legislação comunitária no âmbito da notificação de abril 2012 do Procedimento dos Défices Excessivos da responsabilidade das autoridades estatísticas portuguesas. Este conceito difere do conceito dívida direta do Estado, compilada pela Agência de Gestão da Tesouraria e da Dívida Pública (IGCP) numa base mensal e divulgada também pelo Banco de Portugal, devido, principalmente, a: i. diferenças de delimitação do setor - a dívida direta do Estado inclui apenas a dívida emitida pelo Estado, enquanto na dívida de Maastricht se incluem todas as entidades classificadas, para fins estatísticos, no setor institucional das administrações públicas; ii. efeitos de consolidação - a dívida direta do Estado reflete apenas os passivos deste subsector, enquanto a dívida de Maastricht é consolidada, isto é, excluem-se os ativos das administrações públicas em passivos emitidos pelas próprias administrações públicas; iii. capitalização dos certificados de aforro - a dívida direta do Estado inclui a capitalização acumulada dos certificados de aforro, que é excluída da definição de Maastricht. / Public debt data are preliminary for the periods after the last notification of Excessive Deficit Procedure. This concept differs from the concept of direct State debt, which is compiled monthly by the Portuguese Treasury and Debt Management Agency (IGCP) and also published by Banco de Portugal. The main differences are: i. sector delimitation - direct State debt includes only debt issued by the State, while the Maastricht debt includes the debt of all entities classified, for statistical purposes, in general government; ii. consolidation - direct State debt shows only the liabilities of the State, while the Maastricht debt is consolidated, i.e. assets of general government which are liabilities of general government are excluded; iii. accrued interest of saving certificates - direct State debt includes the accrued interest of saving certificates, which are excluded from Maastricht debt.

(3) Incluídas na linha 1. / Included in row 1.

(4) Secção da CAE - Rev.3 entre parêntesis. / Section of NACE Rev.2 in brackets.

(5) Exclui as sociedades gestoras de participações sociais não financeiras identificadas na linha 18. Entre parêntesis: número de empresas relativo a 2011 em cada classe de dimensão segundo a base de dados de referência utilizada na compilação destas estatísticas. Classificação baseada na Recomendação da Comissão de 6 de maio de 2003. Microempresas: número de empregados inferior a 10 e volume de negócios e/ou balanço total anual não excede 2 milhões de euros. Pequenas empresas: número de empregados inferior a 50 e volume de negócios e/ou balanço total anual não excede 10 milhões de euros. Médias empresas: número de empregados inferior a 250 e volume de negócios não excede 50 milhões de euros ou balanço total anual não excede 43 milhões de euros. Grandes empresas: casos restantes. / Excludes non-financial holdings identified in row 18. In brackets: number of corporations relative to 2011 included in each class of dimension based in the reference database used for the compilation of these statistics. Classification based on the Commission Recommendation of 6 May 2003. Micro corporations: number of employees below 10 and turnover and/or annual balance-sheet total not above 2 million euros. Small corporations: number of employees below 50 and turnover and/or annual balance-sheet total does not exceed 10 million euros. Medium-sized corporations: number of employees below 250 and annual turnover not exceeding 50 million euros and/or annual balance-sheet total not exceeding 43 million euros. Large corporations: remaining cases.

(6) Inclui, para além das famílias, empresários em nome individual e instituições sem fins lucrativos ao serviço das famílias. / Includes, in addition to households, sole traders and non-profit institutions serving households.

(7) Setor financeiro residente. / Resident financial sector.

K.1.3 Dívida⁽¹⁾, por setor devedor e financiador
Posições em fim de período
Valores não consolidados

Debt⁽¹⁾, by debtor and creditor sectors
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Administrações públicas.....	158 591	185 844	214 378	241 405	258 101	253 329	General government.....
Financiado por:							Financed by:
2 Administrações públicas.....	14 384	19 477	25 598	32 938	37 303	37 161	General government.....
3 Setor financeiro ⁽²⁾	23 943	46 518	50 243	58 559	63 789	59 977	Financial sector ⁽²⁾
4 Empresas.....	4 313	6 261	6 643	6 726	6 424	5 169	Corporations.....
5 Particulares ⁽³⁾	10 714	10 447	8 964	7 898	8 935	9 169	Private individuals ⁽³⁾
6 Exterior.....	105 238	103 140	122 930	135 284	141 650	141 854	External.....
7=[13]+[19] Empresas públicas.....	37 919	45 064	48 846	45 820	47 443	46 997	Public corporations.....
Financiado por:							Financed by:
8 Administrações públicas.....	780	675	5 409	9 062	11 964	11 971	General government.....
9 Setor financeiro ⁽²⁾	10 228	17 312	15 359	13 717	13 684	13 453	Financial sector ⁽²⁾
10 Empresas.....	5 463	5 720	6 871	5 261	5 252	5 136	Corporations.....
11 Particulares ⁽³⁾	136	134	145	143	178	181	Private individuals ⁽³⁾
12 Exterior.....	21 312	21 223	21 062	17 637	16 365	16 257	External.....
13 Empresas públicas incluídas nas administrações públicas ⁽⁴⁾	14 939	20 763	23 290	25 374	27 679	27 359	Public corporations included in the general government ⁽²⁾
Financiado por:							Financed by:
14 Administrações públicas.....	135	134	5 267	8 918	11 829	11 835	General government.....
15 Setor financeiro ⁽²⁾	3 697	9 462	7 034	6 282	5 920	5 750	Financial sector ⁽²⁾
16 Empresas.....	302	232	117	84	189	72	Corporations.....
17 Particulares ⁽³⁾	0	1	2	17	47	50	Private individuals ⁽³⁾
18 Exterior.....	10 804	10 934	10 870	10 073	9 695	9 652	External.....
19 Empresas públicas não incluídas nas administrações públicas.....	22 980	24 301	25 556	20 446	19 764	19 638	Public corporations not included in the general government.....
Financiado por:							Financed by:
20 Administrações públicas.....	644	541	142	143	135	135	General government.....
21 Setor financeiro ⁽²⁾	6 531	7 850	8 324	7 435	7 764	7 703	Financial sector ⁽²⁾
22 Empresas.....	5 161	5 489	6 754	5 177	5 064	5 064	Corporations.....
23 Particulares ⁽³⁾	136	133	143	126	131	131	Private individuals ⁽³⁾
24 Exterior.....	10 509	10 289	10 192	7 564	6 670	6 606	External.....
25 Empresas privadas.....	298 971	306 772	307 806	307 216	306 371	304 480	Private corporations.....
Financiado por:							Financed by:
26 Administrações públicas.....	1 447	2 087	2 282	3 421	3 423	3 423	General government.....
27 Setor financeiro ⁽²⁾	145 177	142 234	137 095	125 647	119 305	118 179	Financial sector ⁽²⁾
28 Empresas.....	84 250	88 818	90 235	88 908	87 244	87 276	Corporations.....
29 Particulares ⁽³⁾	30 446	29 760	29 569	31 773	32 700	32 693	Private individuals ⁽³⁾
30 Exterior.....	37 652	43 873	48 625	57 467	63 699	62 909	External.....
31 Particulares ⁽³⁾	178 430	178 186	173 577	166 173	159 034	158 604	Private individuals ⁽³⁾
Financiado por:							Financed by:
32 Administrações públicas.....	0	41	41	80	80	80	General government.....
33 Setor financeiro ⁽²⁾	155 258	157 352	153 316	146 026	139 594	139 167	Financial sector ⁽²⁾
34 Empresas.....	20 753	18 844	18 500	18 345	17 611	17 611	Corporations.....
35 Particulares ⁽³⁾	1 890	1 396	1 158	1 163	1 199	1 199	Private individuals ⁽³⁾
36 Exterior.....	530	553	562	558	549	548	External.....

(1) A dívida inclui: empréstimos, títulos de dívida (valor nominal) e créditos comerciais. No caso da administração central incluem-se ainda os certificados de aforro, certificados do Tesouro e outras responsabilidades do Tesouro. / Debt includes: loans, debt securities (nominal value) and trade credits. In the case of central government it also includes saving certificates, Treasury certificates and other Treasury liabilities.

(2) Setor financeiro residente. / Resident financial sector.

(3) Inclui, para além das famílias, empresários em nome individual e instituições sem fins lucrativos ao serviço das famílias. / Includes, in addition to households, sole traders and non-profit institutions serving households.

(4) Incluídas na linha 1. / Included in row 1.

K.2.1 Dívida das administrações públicas

Posições em fim de período
Valores não consolidados

General government debt
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das administrações públicas.....	158 591	185 844	214 378	241 405	258 101	253 329	Total - general government debt.....
2 Empréstimos.....	19 829	24 607	65 439	96 136	107 435	108 859	Loans.....
3 Internos.....	11 405	16 294	21 232	25 776	28 013	29 773	Domestic.....
4 Até 1 ano.....	2 859	5 266	4 538	2 922	2 394	2 307	Up to 1 year.....
5 A mais de 1 ano.....	8 546	11 028	16 694	22 854	25 619	27 466	Over 1 year.....
6 Externos.....	8 424	8 313	44 206	70 359	79 422	79 086	External.....
7 Até 1 ano.....	0	230	1 307	342	321	327	Up to 1 year.....
8 A mais de 1 ano.....	8 424	8 083	42 899	70 017	79 101	78 759	Over 1 year.....
9 Títulos de dívida.....	117 782	139 526	129 853	124 382	127 094	123 711	Debt securities.....
10 Detidos por residentes.....	21 203	44 857	51 223	59 469	65 124	60 944	Held by residents.....
11 Até 1 ano.....	3 519	11 651	12 430	15 361	10 238	8 211	Up to 1 year.....
12 A mais de 1 ano.....	17 684	33 206	38 793	44 108	54 885	52 733	Over 1 year.....
13 Detidos por não residentes.....	96 579	94 669	78 630	64 913	61 971	62 767	Held by non-residents.....
14 Até 1 ano.....	16 887	10 793	1 482	601	2 100	1 370	Up to 1 year.....
15 A mais de 1 ano.....	79 692	83 876	77 148	64 312	59 870	61 397	Over 1 year.....
16 Certificados de aforro e do Tesouro.....	10 200	9 836	7 890	6 946	7 910	8 133	Saving and Treasury certificates.....
17 Outras responsabilidades do Tesouro.....	7 628	7 980	7 657	10 318	12 013	9 848	Other Treasury liabilities.....
18 Créditos comerciais.....	3 151	3 894	3 539	3 623	3 648	2 778	Trade credits.....
19 Administração central.....	147 421	172 993	200 900	228 163	245 108	240 802	Central government
20 Empréstimos.....	11 843	15 563	55 826	86 957	97 912	99 337	Loans.....
21 Internos.....	4 652	8 487	12 964	17 637	19 517	21 228	Domestic.....
22 Até 1 ano.....	2 112	4 203	3 270	1 805	1 794	1 824	Up to 1 year.....
23 A mais de 1 ano.....	2 541	4 284	9 695	15 832	17 724	19 404	Over 1 year.....
24 Externos.....	7 190	7 076	42 862	69 320	78 395	78 109	External.....
25 Até 1 ano.....	0	230	1 307	342	321	327	Up to 1 year.....
26 A mais de 1 ano.....	7 190	6 845	41 555	68 978	78 073	77 782	Over 1 year.....
27 Títulos de dívida.....	117 240	138 991	129 350	123 912	126 813	123 430	Debt securities.....
28 Detidos por residentes.....	21 187	44 844	51 211	59 459	65 115	60 935	Held by residents.....
29 Até 1 ano.....	3 518	11 651	12 430	15 361	10 238	8 211	Up to 1 year.....
30 A mais de 1 ano.....	17 669	33 193	38 781	44 098	54 876	52 724	Over 1 year.....
31 Detidos por não residentes.....	96 053	94 147	78 139	64 453	61 698	62 495	Held by non-residents.....
32 Até 1 ano.....	16 887	10 793	1 482	601	2 100	1 370	Up to 1 year.....
33 A mais de 1 ano.....	79 166	83 355	76 657	63 852	59 598	61 124	Over 1 year.....
34 Certificados de aforro e do Tesouro.....	10 200	9 836	7 890	6 946	7 910	8 133	Saving and Treasury certificates.....
35 Outras responsabilidades do Tesouro.....	7 628	7 980	7 657	10 318	12 013	9 848	Other Treasury liabilities.....
36 Créditos comerciais.....	510	623	177	31	460	55	Trade credits.....
37 Administração regional e local.....	11 167	12 848	13 473	13 237	12 991	12 525	Local government.....
38 Empréstimos.....	7 984	9 042	9 608	9 175	9 521	9 520	Loans.....
39 Internos.....	6 750	7 804	8 263	8 135	8 494	8 543	Domestic.....
40 Até 1 ano.....	747	1 063	1 266	1 115	600	482	Up to 1 year.....
41 A mais de 1 ano.....	6 003	6 742	6 997	7 021	7 894	8 061	Over 1 year.....
42 Externos.....	1 234	1 238	1 345	1 039	1 027	977	External.....
43 Até 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Up to 1 year.....
44 A mais de 1 ano.....	1 234	1 238	1 345	1 039	1 027	977	Over 1 year.....
45 Títulos de dívida.....	542	535	503	471	281	281	Debt securities.....
46 Detidos por residentes.....	16	14	12	10	9	9	Held by residents.....
47 Até 1 ano.....	1	0	0	0	0	0	Up to 1 year.....
48 A mais de 1 ano.....	15	14	12	10	9	9	Over 1 year.....
49 Detidos por não residentes.....	526	522	491	460	272	272	Held by non-residents.....
50 Até 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Up to 1 year.....
51 A mais de 1 ano.....	526	522	491	460	272	272	Over 1 year.....
52 Créditos comerciais.....	2 641	3 271	3 362	3 592	3 188	2 724	Trade credits.....
53 Fundos da segurança social.....	3	3	5	4	2	2	Social security funds.....
Informação complementar:							Supplementary information:
54 Dívida consolidada das administrações públicas.....	144 207	166 367	188 780	208 466	220 798	216 169	General government consolidated debt.....
55 Dívida consolidada da administração central.....	137 839	159 497	182 129	204 224	218 169	213 813	Central government consolidated debt.....
56 Dívida consolidada da administração regional e local.....	11 167	12 848	13 473	13 237	12 991	12 525	Local government consolidated debt.....
57 Consolidação entre subsetores.....	4 802	5 981	6 826	9 000	10 364	10 171	Consolidation between subsectors.....
58 = [54]-[18] Dívida na ótica de Maastricht ⁽¹⁾	141 055	162 473	185 241	204 844	217 150	213 390	Maastricht debt ⁽¹⁾
59 Dívida na ótica de Maastricht líquida de depósitos da administração central.....	138 111	158 736	170 904	188 258	196 844	196 091	Maastricht debt net of deposits of the central government.....

(1) Os valores da dívida pública para os períodos posteriores ao da última notificação do Procedimento dos Défices Excessivos têm um carácter preliminar. Este conceito difere do conceito dívida direta do Estado, compilada pela Agência de Gestão da Tesouraria e da Dívida Pública (IGCP) numa base mensal e divulgada também pelo Banco de Portugal, devido, principalmente, a: i. diferenças de delimitação do setor - a dívida direta do Estado inclui apenas a dívida emitida pelo Estado, enquanto na dívida de Maastricht se incluem todas as entidades classificadas, para fins estatísticos, no setor institucional das administrações públicas; ii. efeitos de consolidação - a dívida direta do Estado reflete apenas os passivos deste subsector, enquanto a dívida de Maastricht é consolidada, isto é, excluem-se os ativos das administrações públicas em passivos emitidos pelas próprias administrações públicas; iii. capitalização dos certificados de aforro - a dívida direta do Estado inclui a capitalização acumulada dos certificados de aforro, que é excluída da definição de Maastricht. / Public debt data are preliminary for the periods after the last notification of Excessive Deficit Procedure. This concept differs from the concept of direct State debt, which is compiled monthly by the Portuguese Treasury and Debt Management Agency (IGCP) and also published by Banco de Portugal. The main differences are: i. sector delimitation - direct State debt includes only debt issued by the State, while the Maastricht debt includes the debt of all entities classified, for statistical purposes, in general government; ii. consolidation - direct State debt shows only the liabilities of the State, while the Maastricht debt is consolidated, i.e. assets of general government which are liabilities of general government are excluded; iii. accrued interest of saving certificates - direct State debt includes the accrued interest of saving certificates, which are excluded from Maastricht debt.

K.2.2 Dívida das empresas públicas
Posições em fim de período
Valores não consolidados

Public corporations debt
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dec 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas públicas.....	37 919	45 064	48 846	45 820	47 443	46 997	Total - public corporations debt.....
2 Empréstimos.....	26 021	28 162	33 018	31 601	33 406	33 230	Loans.....
3 Internos.....	11 798	14 128	19 323	19 794	22 548	22 468	Domestic.....
4 Até 1 ano.....	4 109	4 957	4 756	4 018	4 637	4 128	Up to 1 year.....
5 A mais de 1 ano.....	7 689	9 172	14 567	15 776	17 911	18 339	Over 1 year.....
6 Externos.....	14 223	14 034	13 695	11 807	10 858	10 762	External.....
7 Até 1 ano.....	0	3	320	320	320	320	Up to 1 year.....
8 A mais de 1 ano.....	14 223	14 031	13 375	11 487	10 538	10 442	Over 1 year.....
9 Títulos de dívida.....	9 506	13 899	12 365	11 022	10 782	10 635	Debt securities.....
10 Detidos por residentes.....	2 511	6 803	5 113	5 308	5 399	5 258	Held by residents.....
11 Até 1 ano.....	1 226	2 357	765	1 119	1 136	1 167	Up to 1 year.....
12 A mais de 1 ano.....	1 286	4 446	4 348	4 189	4 263	4 090	Over 1 year.....
13 Detidos por não residentes.....	6 995	7 096	7 252	5 713	5 383	5 377	Held by non-residents.....
14 Até 1 ano.....	605	334	321	6	13	12	Up to 1 year.....
15 A mais de 1 ano.....	6 390	6 763	6 931	5 707	5 370	5 365	Over 1 year.....
16 Créditos comerciais.....	2 391	3 002	3 462	3 197	3 255	3 133	Trade credits.....

K.2.2.1 Dívida das empresas públicas incluídas na administração central
Posições em fim de período
Valores não consolidados

Debt of public corporations included in central government
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dec 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas públicas incluídas na administração central.....	14 044	19 823	22 334	24 463	26 786	26 475	Total - debt of public corporations included in central government.....
2 Empréstimos.....	8 684	10 322	14 563	16 139	18 382	18 355	Loans.....
3 Internos.....	2 420	4 175	8 314	10 563	12 987	12 999	Domestic.....
4 Até 1 ano.....	1 424	1 888	1 225	302	483	70	Up to 1 year.....
5 A mais de 1 ano.....	996	2 287	7 089	10 261	12 504	12 929	Over 1 year.....
6 Externos.....	6 263	6 147	6 249	5 575	5 395	5 356	External.....
7 Até 1 ano.....	0	1	318	318	318	318	Up to 1 year.....
8 A mais de 1 ano.....	6 263	6 146	5 930	5 257	5 077	5 038	Over 1 year.....
9 Títulos de dívida.....	5 129	9 338	7 724	8 316	8 283	8 105	Debt securities.....
10 Detidos por residentes.....	1 211	5 174	3 726	4 361	4 526	4 353	Held by residents.....
11 Até 1 ano.....	993	1 844	422	1 025	1 000	1 000	Up to 1 year.....
12 A mais de 1 ano.....	219	3 330	3 304	3 336	3 526	3 353	Over 1 year.....
13 Detidos por não residentes.....	3 917	4 164	3 998	3 955	3 757	3 753	Held by non-residents.....
14 Até 1 ano.....	132	188	3	0	0	0	Up to 1 year.....
15 A mais de 1 ano.....	3 785	3 976	3 995	3 955	3 757	3 753	Over 1 year.....
16 Créditos comerciais.....	232	163	46	8	121	14	Trade credits.....

K.2.2.2 Dívida das empresas públicas incluídas na administração regional e local

Posições em fim de período
Valores não consolidados

Debt of public corporations included in
local government
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas públicas incluídas na administração regional e local..	894	940	956	911	893	884	Total - debt of public corporations included in local government.....
2 Empréstimos.....	824	872	886	836	826	827	Loans.....
3 Internos.....	201	248	263	293	284	285	Domestic.....
4 Até 1 ano.....	100	116	83	42	47	48	Up to 1 year.....
5 A mais de 1 ano.....	101	133	180	252	237	237	Over 1 year.....
6 Externos.....	623	623	623	543	543	543	External.....
7 Até 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Up to 1 year.....
8 A mais de 1 ano.....	623	623	623	543	543	543	Over 1 year.....
9 Títulos de dívida.....	0	0	0	0	0	0	Debt securities.....
10 Detidos por residentes.....	0	0	0	0	0	0	Held by residents.....
11 Até 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Up to 1 year.....
12 A mais de 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Over 1 year.....
13 Detidos por não residentes.....	0	0	0	0	0	0	Held by non-residents.....
14 Até 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Up to 1 year.....
15 A mais de 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Over 1 year.....
16 Créditos comerciais.....	70	68	70	75	67	57	Trade credits.....

K.2.2.3 Dívida das empresas públicas não incluídas nas administrações públicas

Posições em fim de período
Valores não consolidados

Debt of public corporations not included in
general government
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas públicas não incluídas nas administrações públicas.....	22 980	24 301	25 556	20 446	19 764	19 638	Total - debt of public corporations not included in general government.....
2 Empréstimos.....	16 513	16 969	17 569	14 627	14 197	14 047	Loans.....
3 Internos.....	9 177	9 705	10 746	8 938	9 277	9 184	Domestic.....
4 Até 1 ano.....	2 585	2 953	3 448	3 675	4 106	4 010	Up to 1 year.....
5 A mais de 1 ano.....	6 592	6 752	7 298	5 263	5 171	5 174	Over 1 year.....
6 Externos.....	7 337	7 264	6 823	5 689	4 921	4 863	External.....
7 Até 1 ano.....	0	2	2	2	2	2	Up to 1 year.....
8 A mais de 1 ano.....	7 337	7 262	6 821	5 687	4 919	4 861	Over 1 year.....
9 Títulos de dívida.....	4 378	4 562	4 641	2 705	2 499	2 529	Debt securities.....
10 Detidos por residentes.....	1 300	1 629	1 387	948	873	905	Held by residents.....
11 Até 1 ano.....	233	513	343	94	136	167	Up to 1 year.....
12 A mais de 1 ano.....	1 067	1 116	1 044	854	737	737	Over 1 year.....
13 Detidos por não residentes.....	3 078	2 932	3 254	1 758	1 626	1 624	Held by non-residents.....
14 Até 1 ano.....	472	146	318	6	13	12	Up to 1 year.....
15 A mais de 1 ano.....	2 605	2 787	2 936	1 751	1 613	1 613	Over 1 year.....
16 Créditos comerciais.....	2 089	2 770	3 346	3 114	3 067	3 062	Trade credits.....

K.2.3 Dívida das empresas privadas
Posições em fim de período
Valores não consolidados

Private corporations debt
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívidas das empresas privadas.....	298 971	306 772	307 806	307 216	306 371	304 480	Total - private corporations debt.....
2 Empréstimos.....	209 717	213 163	214 380	212 410	209 015	208 669	Loans.....
3 Internos.....	193 014	193 798	193 960	186 918	180 906	180 234	Domestic.....
4 Até 1 ano.....	36 233	33 218	30 708	27 070	23 993	23 949	Up to 1 year.....
5 A mais de 1 ano.....	156 781	160 580	163 252	159 849	156 913	156 285	Over 1 year.....
6 Externos.....	16 703	19 365	20 420	25 492	28 109	28 435	External.....
7 Até 1 ano.....	215	86	230	538	532	485	Up to 1 year.....
8 A mais de 1 ano.....	16 489	19 279	20 190	24 954	27 577	27 950	Over 1 year.....
9 Títulos de dívida.....	32 420	34 248	36 585	39 827	42 377	41 451	Debt securities.....
10 Detidos por residentes.....	21 700	21 267	21 219	20 935	20 585	20 156	Held by residents.....
11 Até 1 ano.....	14 472	13 440	13 013	11 503	10 466	10 311	Up to 1 year.....
12 A mais de 1 ano.....	7 229	7 827	8 206	9 432	10 119	9 845	Over 1 year.....
13 Detidos por não residentes.....	10 720	12 981	15 366	18 893	21 792	21 295	Held by non-residents.....
14 Até 1 ano.....	7 245	8 264	11 109	12 113	9 044	9 284	Up to 1 year.....
15 A mais de 1 ano.....	3 475	4 717	4 256	6 780	12 748	12 010	Over 1 year.....
16 Créditos comerciais.....	56 834	59 362	56 841	54 978	54 979	54 360	Trade credits.....

K.2.4 Dívida de particulares⁽¹⁾
Posições em fim de período
Valores não consolidados

Private individuals⁽¹⁾ debt
End-of-period positions
Non-consolidated values

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida de particulares ⁽¹⁾	178 430	178 186	173 577	166 173	159 034	158 604	Total - private individuals ⁽¹⁾ debt.....
2 Empréstimos internos.....	160 027	162 045	158 049	151 042	144 112	143 684	Domestic loans.....
3 Até 1 ano.....	9 647	8 889	8 082	6 742	6 036	6 162	Up to 1 year.....
4 A mais de 1 ano.....	150 380	153 156	149 966	144 300	138 077	137 523	Over 1 year.....
5 Empréstimos externos.....	530	553	562	558	549	548	External loans.....
6 Até 1 ano.....	72	81	84	83	81	82	Up to 1 year.....
7 A mais de 1 ano.....	458	472	478	475	468	466	Over 1 year.....
8 Créditos comerciais.....	17 874	15 588	14 966	14 572	14 372	14 372	Trade credits.....

(1) Inclui, para além das famílias, empresários em nome individual e instituições sem fins lucrativos ao serviço das famílias. / Includes, in addition to households, sole traders and non-profit institutions serving households.

K.3.1 Dívida das administrações públicas junto do setor financeiro residente
Posições em fim de período

General government debt vis-à-vis the resident financial sector
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das administrações públicas junto do setor financeiro residente.....	23 943	46 518	50 243	58 559	63 789	59 977	Total - general government debt vis-à-vis the resident financial sector.....
2 Empréstimos.....	9 804	12 635	11 866	12 684	11 827	13 215	Loans.....
3 Até 1 ano.....	1 725	3 591	2 649	1 622	818	998	Up to 1 year.....
4 A mais de 1 ano.....	8 078	9 044	9 217	11 062	11 009	12 217	Over 1 year.....
5 Títulos de dívida.....	13 627	33 314	37 663	45 093	49 984	45 785	Debt securities.....
6 Até 1 ano.....	3 518	10 024	9 581	11 107	7 189	5 254	Up to 1 year.....
7 A mais de 1 ano.....	10 109	23 290	28 082	33 986	42 795	40 531	Over 1 year.....
8 Outras responsabilidades do Tesouro.....	509	567	709	778	1 977	975	Other Treasury liabilities.....
9 Administração central.....	17 510	39 734	43 147	52 252	57 560	53 931	Central government
10 Empréstimos.....	3 389	5 866	4 787	6 392	5 609	7 180	Loans.....
11 Até 1 ano.....	979	2 528	1 382	507	217	516	Up to 1 year.....
12 A mais de 1 ano.....	2 411	3 339	3 405	5 885	5 391	6 664	Over 1 year.....
13 Títulos de dívida.....	13 612	33 301	37 651	45 082	49 975	45 776	Debt securities.....
14 Até 1 ano.....	3 517	10 024	9 581	11 107	7 189	5 254	Up to 1 year.....
15 A mais de 1 ano.....	10 094	23 276	28 070	33 975	42 786	40 522	Over 1 year.....
16 Outras responsabilidades do Tesouro.....	509	567	709	778	1 977	975	Other Treasury liabilities.....
17 Administração regional e local.....	6 430	6 782	7 091	6 302	6 227	6 044	Local government.....
18 Empréstimos.....	6 414	6 768	7 079	6 292	6 218	6 035	Loans.....
19 Até 1 ano.....	747	1 063	1 266	1 115	600	482	Up to 1 year.....
20 A mais de 1 ano.....	5 668	5 706	5 813	5 177	5 618	5 552	Over 1 year.....
21 Títulos de dívida.....	16	14	12	10	9	9	Debt securities.....
22 Até 1 ano.....	1	0	0	0	0	0	Up to 1 year.....
23 A mais de 1 ano.....	15	14	12	10	9	9	Over 1 year.....
24 Fundos da segurança social.....	3	3	5	4	2	2	Social security funds.....

K.3.2 Dívida das empresas públicas junto do setor financeiro residente
Posições em fim de período

Public corporations debt vis-à-vis the resident financial sector
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas públicas junto do setor financeiro residente.....	10 228	17 312	15 359	13 717	13 684	13 453	Total - public corporations debt vis-à-vis the resident financial sector.....
2 Empréstimos.....	7 760	10 545	10 291	8 454	8 366	8 279	Loans.....
3 Até 1 ano.....	3 400	4 317	4 513	3 890	4 087	4 000	Up to 1 year.....
4 A mais de 1 ano.....	4 360	6 228	5 779	4 565	4 279	4 279	Over 1 year.....
5 Títulos de dívida.....	2 469	6 766	5 067	5 263	5 318	5 174	Debt securities.....
6 Até 1 ano.....	1 224	2 357	765	1 114	1 126	1 158	Up to 1 year.....
7 A mais de 1 ano.....	1 245	4 409	4 302	4 149	4 192	4 017	Over 1 year.....

K.3.2.1 Dívida das empresas públicas incluídas na administração central junto do setor financeiro residente
Posições em fim de período

Debt of public corporations included in central government vis-à-vis the resident financial sector
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas públicas incluídas na administração central junto do setor financeiro residente.....	3 496	9 213	6 772	5 988	5 636	5 465	Total - debt of public corporations included in central government vis-à-vis the resident financial sector.....
2 Empréstimos.....	2 285	4 040	3 047	1 645	1 159	1 163	Loans.....
3 Até 1 ano.....	1 289	1 754	1 083	275	27	35	Up to 1 year.....
4 A mais de 1 ano.....	996	2 287	1 964	1 370	1 132	1 128	Over 1 year.....
5 Títulos de dívida.....	1 211	5 173	3 724	4 343	4 477	4 302	Debt securities.....
6 Até 1 ano.....	993	1 844	422	1 025	1 000	1 000	Up to 1 year.....
7 A mais de 1 ano.....	219	3 328	3 302	3 318	3 477	3 302	Over 1 year.....

K.3.2.2 Dívida das empresas públicas incluídas na administração regional e local junto do setor financeiro residente
Posições em fim de período

Debt of public corporations included in local government vis-à-vis the resident financial sector
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas públicas incluídas na administração regional e local junto do setor financeiro residente.....	201	248	263	293	284	285	Total - debt of public corporations included in local government vis-à-vis the resident financial sector.....
2 Empréstimos.....	201	248	263	293	284	285	Loans.....
3 Até 1 ano.....	100	116	83	42	47	48	Up to 1 year.....
4 A mais de 1 ano.....	101	133	180	252	237	237	Over 1 year.....
5 Títulos de dívida.....	0	0	0	0	0	0	Debt securities.....
6 Até 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Up to 1 year.....
7 A mais de 1 ano.....	0	0	0	0	0	0	Over 1 year.....

K.3.2.3 Dívida das empresas públicas não incluídas nas administrações públicas junto do setor financeiro residente
Posições em fim de período

Debt of public corporations not included in general government vis-à-vis the resident financial sector
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas públicas não incluídas nas administrações públicas junto do setor financeiro residente.....	6 531	7 850	8 324	7 435	7 764	7 703	Total - debt of public corporations not included in general government vis-à-vis the resident financial sector.....
2 Empréstimos.....	5 274	6 256	6 981	6 516	6 923	6 831	Loans.....
3 Até 1 ano.....	2 011	2 448	3 346	3 573	4 013	3 916	Up to 1 year.....
4 A mais de 1 ano.....	3 263	3 809	3 635	2 943	2 911	2 914	Over 1 year.....
5 Títulos de dívida.....	1 257	1 594	1 343	919	841	872	Debt securities.....
6 Até 1 ano.....	231	513	343	89	126	158	Up to 1 year.....
7 A mais de 1 ano.....	1 026	1 081	1 000	831	715	715	Over 1 year.....

K.3.3 Dívida das empresas privadas junto do setor financeiro residente
Posições em fim de período

Private corporations debt vis-à-vis the resident financial sector
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas privadas junto do setor financeiro residente.....	145 177	142 234	137 095	125 647	119 305	118 179	Total - private corporations debt vis-à-vis the resident financial sector.....
2 Empréstimos.....	123 963	121 996	117 092	107 908	102 088	101 416	Loans.....
3 Até 1 ano.....	36 233	33 026	30 516	26 844	23 767	23 723	Up to 1 year.....
4 A mais de 1 ano.....	87 730	88 970	86 576	81 065	78 321	77 693	Over 1 year.....
5 Títulos de dívida.....	20 960	20 031	19 879	17 648	17 169	16 715	Debt securities.....
6 Até 1 ano.....	14 193	13 155	12 663	10 911	9 966	9 764	Up to 1 year.....
7 A mais de 1 ano.....	6 768	6 877	7 216	6 736	7 203	6 950	Over 1 year.....
8 Créditos comerciais.....	254	206	124	91	48	48	Trade credits.....

K.3.3.1 Dívida das empresas privadas junto do setor financeiro residente, por setor de atividade económica⁽¹⁾
Posições em fim de período

Private corporations debt vis-à-vis the resident financial sector, by economic activity of the company⁽¹⁾
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas privadas junto do setor financeiro residente.....	145 177	142 234	137 095	125 647	119 305	118 179	Total - private corporations debt vis-à-vis the resident financial sector.....
2 Indústrias transformadoras e extrativas (B+C).....	19 791	19 728	19 049	17 716	17 159	17 028	Manufacturing, mining and quarrying (B+C).....
3 Eletricidade, gás e água (D+E).....	7 381	7 519	7 553	6 872	6 213	6 150	Electricity, gas and water (D+E).....
4 Construção (F).....	29 041	26 787	25 131	21 781	19 462	18 874	Construction (F).....
5 Comércio por grosso e a retalho; reparação de veículos automóveis e motociclos (G).....	18 123	18 085	16 769	14 874	14 119	14 046	Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles (G).....
6 Transportes e armazenagem (H).....	7 687	7 071	6 762	6 980	6 858	6 906	Transportation and storage (H).....
7 Alojamento e restauração (I).....	5 402	5 759	6 117	5 526	5 279	5 241	Accommodation and food service activities (I).....
8 Atividades de informação e de comunicação (J).....	2 266	2 831	2 100	1 652	1 343	1 321	Information and communication (J).....
9 Sociedades gestoras de participações sociais não financeiras (K, 64202).....	21 222	21 112	20 774	20 601	20 828	20 637	Non-financial holdings (K, 64202).....
10 Atividades imobiliárias (L).....	18 357	17 871	17 188	15 483	14 434	14 171	Real estate activities (L).....
11 Atividades de consultoria, técnicas e administrativas (M+N).....	9 006	8 186	8 554	7 316	7 001	7 200	Professional, scientific, technical and administrative activities (M+N).....
12 Educação, saúde e outras atividades de serviços sociais e pessoais (P+Q+R+S).....	4 504	4 839	4 595	4 511	4 181	4 187	Education, human health, social work and other personal activities (P+Q+R+S).....
13 Outras atividades (A+O).....	2 396	2 445	2 503	2 335	2 427	2 418	Other activities (A+O).....

(1) Secção da CAE - Rev.3 entre parêntesis. / Section of NACE Rev.2 in parentheses.

K.3.3.2 Dívida das empresas privadas junto do setor financeiro residente, por dimensão da empresa⁽¹⁾
Posições em fim de período

Private corporations debt vis-à-vis the resident financial sector, by size of the company⁽¹⁾
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Total - dívida das empresas privadas junto do setor financeiro residente, por dimensão⁽¹⁾.....	123 955	121 122	116 321	105 046	98 477	97 542	Total - private corporations debt vis-à-vis the resident financial sector, by size⁽¹⁾.....
2 Microempresas.....	40 162	40 174	38 595	34 038	31 949	31 681	Micro corporations.....
3 Pequenas empresas.....	30 521	28 794	27 410	24 340	22 391	22 197	Small corporations.....
4 Médias empresas.....	27 837	29 212	27 327	25 499	23 904	23 921	Medium corporations.....
5 Grandes empresas.....	25 434	22 942	22 989	21 168	20 233	19 742	Large corporations.....

(1) Exclui as sociedades gestoras de participações sociais não financeiras identificadas na linha 9 do quadro K.3.3.1. Classificação baseada na Recomendação da Comissão de 6 de Maio de 2003. Microempresas: número de empregados inferior a 10 e volume de negócios e/ou balanço total anual não excede 2 milhões de euros. Pequenas empresas: número de empregados inferior a 50 e volume de negócios e/ou balanço total anual não excede 10 milhões de euros. Médias empresas: número de empregados inferior a 250 e volume de negócios não excede 50 milhões de euros ou balanço total anual não excede 43 milhões de euros. Grandes empresas: casos restantes. / Excludes non-financial holdings identified in row 9 of table K.3.3.1. Classification based on the Commission Recommendation of 6 May 2003. Micro corporations: number of employees below 10 and turnover and/or annual balance-sheet total not above 2 million euros. Small corporations: number of employees below 50 and turnover and/or annual balance-sheet total does not exceed 10 million euros. Medium-sized corporations: number of employees below 250 and annual turnover not exceeding 50 million euros and/or annual balance-sheet total not exceeding 43 million euros. Large corporations: remaining cases.

K.3.4 Dívida de particulares⁽¹⁾ junto do setor financeiro residente
Posições em fim de período

Private individuals⁽¹⁾ debt vis-à-vis the resident financial sector
End-of-period positions

Fonte/Source: Banco de Portugal

10⁶euros

	Dez 09	Dez 10	Dez 11	Dez 12	Nov 13	Dez 13	
	Dec 09	Dec 10	Dec 11	Dec 12	Nov 13	Dec 13	
	1	2	3	4	5	6	
1 Empréstimos.....	155 258	157 352	153 316	146 026	139 594	139 167	Loans.....
Por prazo:							By maturity:
2 Até 1 ano.....	9 647	8 876	8 069	6 725	6 019	6 145	Up to 1 year.....
3 A mais de 1 ano.....	145 611	148 476	145 247	139 301	133 576	133 021	Over 1 year.....
Por finalidade:							By purpose:
4 Habitação.....	121 982	124 904	122 928	118 392	114 315	113 879	Housing.....
5 Consumo e outros fins.....	33 276	32 448	30 388	27 635	25 280	25 287	Consumption and other purposes.....

(1) Inclui, para além das famílias, empresários em nome individual e instituições sem fins lucrativos ao serviço das famílias. / Includes, in addition to households, sole traders and non-profit institutions serving households.